

# SUBVENTIONS ET CONTRIBUTIONS

**2019-20**

---

**Ministère des Finances**  
**Septembre, 2020**

---



Page laissée intentionnellement en blanc.

## TABLE DES MATIÈRES

<b>Introduction</b> .....	1
<b>Sommaire des subventions et des contributions</b> .....	1
<b>Tableaux détaillés des subventions et des contributions</b> .....	3
Services communautaires et gouvernementaux .....	3
Culture et Patrimoine.....	3
Développement économique et Transports .....	5
Éducation .....	7
Exécutif et Affaires intergouvernementales .....	9
Environnement .....	9
Services à la famille.....	10
Finances .....	10
Santé... ..	11
Justice .....	12
Collège de l'Arctique du Nunavut.....	12
Société d'habitation du Nunavut.....	12
Sommaire des sociétés territoriales.....	13
Sommaire des administrations municipales.....	13

Page laissée intentionnellement en blanc.

## SUBVENTIONS ET CONTRIBUTIONS 2019-2020

### Introduction

Le gouvernement du Nunavut (GN) gère les paiements de transfert votés aux organismes publics, aux administrations locales, aux organisations et aux particuliers en tant que *subventions* et *contributions*.

- La *subvention* est un paiement de transfert inconditionnel accordé à un organisme public, à une administration locale, à une organisation ou à un particulier qui n'a à remplir d'autre condition que celle de répondre aux critères d'admissibilité à la subvention.
- La *contribution* est un paiement de transfert conditionnel accordé à un organisme public, à une administration locale, à une organisation ou à un particulier qui doit rendre compte au gouvernement de l'utilisation des fonds et de l'atteinte des objectifs visés par le financement.

Aux yeux du public, les subventions et les contributions représentent un appui financier substantiel pour les particuliers et les organisations qui œuvrent pour le développement social, culturel et économique du Nunavut. Les différents ministères du GN accordent tous les ans des subventions et des contributions aux particuliers et aux organisations qui en font la demande. Ces derniers doivent s'adresser au ministère offrant du financement dans le domaine s'approchant le plus de la visée de leur projet.

### Sommaire des subventions et des contributions

Dans un souci de rapidité et de transparence à l'égard des Nunavummiut, le GN a rédigé son rapport sur les subventions et les contributions à l'aide des données qui ont servi à préparer le rapport financier intermédiaire du GN du 31 mars 2020, lequel n'a pas encore été vérifié.

Seules les subventions et les contributions accordées au titre du Vote 1 sont traitées dans le présent rapport.

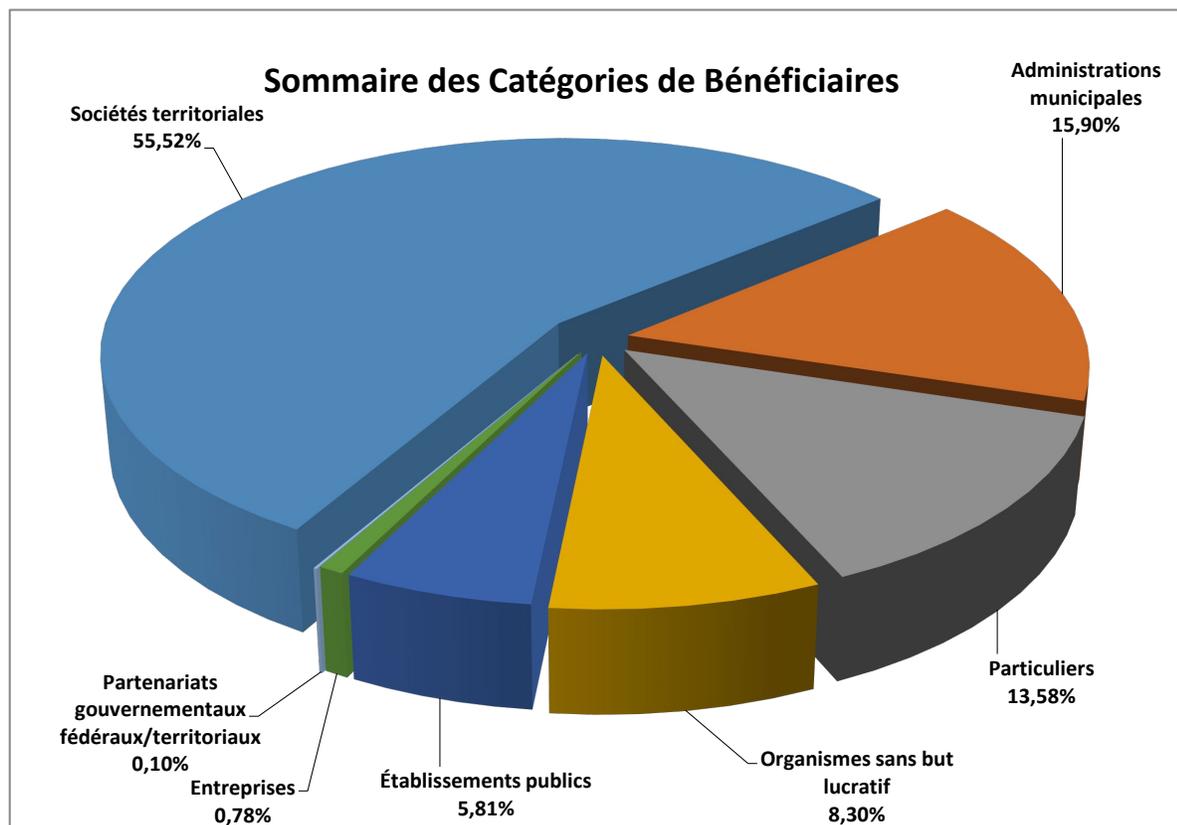
Au cours de l'exercice 2019-2020, le GN a octroyé environ 482,4 millions de dollars en subventions et contributions, une augmentation de l'ordre de 23,3 millions de dollars par rapport à l'exercice 2018-2019. Les subventions comptaient pour quelque 16,5 millions de dollars, et les contributions, pour environ 48,4 millions de dollars.

<b>Sommaires des subventions et des contributions</b>	<b>2017-2018 (000 \$)</b>	<b>2018-2019 (000 \$)</b>	<b>2019-2020 (000 \$)</b>
Subventions	17 771	18 179	16 550
Contributions	430 424	440 952	465 862
<b>Total</b>	<b>448 195 \$</b>	<b>459 131 \$</b>	<b>482 412 \$</b>

La plupart des ministères allouent des fonds sous forme de subventions et de contributions. Toutefois, le nombre de paiements de transfert accordés et leur montant varient selon le mandat du ministère. En 2019-2020, le GN a octroyé 351 subventions et 1 035 contributions, réparties comme suit :

Sommaire par ministère	Subventions		Contributions		Total	
	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre
Services communautaires et gouvernementaux	6 738	59	64 325	204	71 063 \$	263
Culture et Patrimoine	1 031	113	5 046	117	6 077 \$	230
Développement économique et Transports	41	55	20 908	309	20 949 \$	364
Éducation	544	44	24 589	149	25 133 \$	193
Exécutif et Affaires intergouvernementales	601	4	215	5	816 \$	9
Environnement	170	12	2 300	59	2 470 \$	71
Services à la famille	7 084	1	64 115	48	71 199 \$	49
Finances	-	-	13 795	52	13 795 \$	52
Santé	341	63	6 518	57	6 859 \$	120
Justice	-	-	14 091	33	14 091 \$	33
Collège de l'Arctique du Nunavut	-	-	38 695	1	38 695 \$	1
Société d'habitation du Nunavut	-	-	211 265	1	211 265 \$	1
<b>Total</b>	<b>16 550 \$</b>	<b>351</b>	<b>465 862 \$</b>	<b>970</b>	<b>482 412 \$</b>	<b>1 386</b>

Les bénéficiaires de subventions et de contributions appartiennent à différentes catégories, comme les sociétés territoriales ou les particuliers. Au cours de l'exercice 2019-2020, les sociétés territoriales, les administrations municipales et les particuliers sont ceux qui ont reçu le plus de fonds gouvernementaux.



## Tableaux détaillés des subventions et des contributions

Les tableaux suivants présentent les subventions et les contributions octroyées par ministère en 2019-2020; y sont indiqués le bénéficiaire des fonds, le montant accordé et l'objet du financement. Ces tableaux sont suivis d'un résumé des subventions et contributions totales octroyées aux sociétés territoriales et aux administrations municipales en 2019-2020.

### Services communautaires et gouvernementaux (SCG)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Ville d'Iqaluit	5 835 109,78	Subvention tenant lieu d'impôt	Administration municipale
Ville d'Iqaluit	224 975,91	Programme de remboursement d'impôt pour les aînés	Administration municipale
Administrations municipales (14 subventions)	182 028,36	Projets d'activité physique	Administration municipale
Organisation de formation municipale du Nunavut	170 000,00	Initiative municipale de formation	Organisme sans but lucratif
Organismes sans but lucratif (14 subventions)	166 125,00	Sport pour la vie du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 5 000 \$ (21 subventions)	65 000,00	Bourses d'études en formation technique ou professionnelle	Particulier
Municipalité de Coral Harbour	25 000,00	Forum des leaders du Nunavut	Administration municipale
Élèves de la 12e année	25 000,00	Programme de primes informatiques pour la 12e année	Particulier
Artcircq	15 000,00	Sport pour la vie du Nunavut	Entreprise
Société de radiodiffusion d'Ovayok	10 000,00	Sport pour la vie du Nunavut	Entreprise
Qajakut	10 000,00	Sport pour la vie du Nunavut	Entreprise
Particuliers (2 subventions)	10 000,00	Bourse d'études en sports et loisirs	Particulier
<b>Total partiel – subventions</b>	<b>6 738 239,05</b>		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Administration municipale (25 contributions)	45 450 999,00	Financement de base des municipalités	Administration municipale
Administration municipale (25 contributions)	8 008 000,00	Programme municipal de services d'eau et d'égout	Administration municipale
Organismes sans but lucratif (12 contributions)	2 731 196,64	Soutien organisationnel territorial	Organisme sans but lucratif
Administration municipale (25 contributions)	2 512 080,00	Financement de base de l'équipement mobile	Administration municipale
Organisation de formation municipale du Nunavut	900 000,00	Formation municipale des pompiers	Organisme sans but lucratif
Mutualité de l'Association des municipalités du Nunavut	850 000,00	Provision pour sinistres à payer et mutualité – toutes les municipalités	Entreprise
Organisation de formation municipale du Nunavut	743 000,00	Fonds de développement communautaire	Organisme sans but lucratif
Sifec North Inc.	687 476,75	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Administration municipale (25 contributions)	454 859,40	Fonds de développement communautaire	Administration municipale
Organismes sans but lucratif (10 contributions)	439 550,00	Soutien du développement des athlètes de l'équipe Nunavut	Organisme sans but lucratif
Organisation de formation municipale du Nunavut	416 583,28	Formation en recherche et sauvetage	Organisme sans but lucratif
Administration municipale (25 contributions)	315 000,00	Fonds de développement communautaire	Administration municipale
Association des municipalités du Nunavut	190 000,00	Entente annuelle avec l'Association des municipalités du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Organisation de formation municipale du Nunavut	130 000,00	Formation en recherche et sauvetage	Organisme sans but lucratif
Administration municipale (25 contributions)	100 000,00	Soutien aux Jeux inuits	Administration municipale
Roadpost Inc.T46274	96 782,48	Formation en recherche et sauvetage	Entreprise
Spot Inc.	91 591,84	Formation en recherche et sauvetage	Entreprise
Qikiqtani Retail Services Ltd	51 408,00	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Nuna Depot Inc.	31 550,00	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Northern Territories Water and Waste Association	30 000,00	Fonds de développement communautaire	Organisme sans but lucratif
Organismes sans but lucratif (6 subventions)	29 553,27	Événements communautaires	Organisme sans but lucratif
Administration municipale (5 contributions)	29 000,00	Événements communautaires	Administration municipale
Administration municipale (25 contributions)	11 065,39	Stratégies de prévention des incendies	Administration municipale
Atigo Media Inc.	9 802,06	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Artcircq	5 000,00	Événements communautaires	Entreprise
Entreprise – Moins de 5 000 \$ (3 contributions)	8 232,39	Stratégie de prévention des incendies	Entreprise
Morrison Frederick Hilton	1 201,10	Stratégies de prévention des incendies	Particulier
Entreprise – Moins de 5 000 \$ (2 contributions)	656,55	Formation en recherche et sauvetage	Entreprise
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>64 324 588,15</b>		
<b>Total</b>	<b>71 062 827,20</b>		

### Culture et Patrimoine (CP)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Administrations municipales (15 subventions)	214 005,00	Fonctionnement de la station de radio	Administration municipale
Organisme sans but lucratif (2 subventions)	30 000,00	Fonctionnement de la station de radio	Organisme sans but lucratif
Organisme sans but lucratif – moins de 5 000 \$ (4 subventions)	20 000,00	Subvention au comité des aînés	Organisme sans but lucratif
Alianait Entertainment Group	15 000,00	Festival des arts et concert Alianait	Organisme sans but lucratif
Alianait Entertainment Group	15 000,00	Mentorat d'artistes en résidence	Organisme sans but lucratif
Ville d'Iqaluit	15 000,00	Projet de rassemblement d'aînés 2019	Administration municipale
Gullason Lynda	15 000,00	Phase 1 de la sauvegarde du site thulé de Morin Point	Particulier
Municipalité de Kugaaruk	15 000,00	Personnes exerçant des activités de récolte de Kugaaruk	Administration municipale
Inuit Broadcasting Corporation	15 000,00	Iqaumavavut – Projet « We Remember Them »	Organisme sans but lucratif
Iqaluit Action Lab	15 000,00	Iqaluit Action Lab	Entreprise
Ville d'Iqaluit	15 000,00	Conseiller et guide de chasse aîné	Administration municipale
Ishulutak Lasaloosie	15 000,00	Inuit Iliqusinga	Particulier
Municipalité de Qikiqtarjuaq	15 000,00	Qikiqtarjuaq Naalauting	Administration municipale
Northern Youth Abroad	15 000,00	Programme canadien Northern Youth Abroad 2019	Organisme sans but lucratif
Nunastar Properties Inc.	15 000,00	Sondage sur la participation des employés	Entreprise
Société de radiodiffusion d'Ovayok	15 000,00	Concours de composition de chansons en inuktitut 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Pang Fest	15 000,00	Festival Pang 2019	Organisme sans but lucratif
Porter Andrew	15 000,00	L'importance des chiens dans le mode de vie inuit	Particulier
YMCA Agvik Nunavut	15 000,00	Club de filles Northern Lights 7-13	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Naujaat	14 845,00	Enseignement des jeunes par les aînés de Naujaat	Administration municipale
Municipalité de Resolute Bay	14 630,00	Événement pour aînés Subvention pour le fonctionnement de la station de radio à Margurite	Administration municipale
Nakoolak Margurite	14 600,00	Nakoolak	Particulier
Municipalité de Cape Dorset	14 409,00	Cercle d'aînés – Kenojuak Cultural Centre	Administration municipale
Groupe d'hommes de Baker Lake	14 000,00	Enseignement intergénérationnel traditionnel	Organisme sans but lucratif
Comité d'aînés de Qarjuk	14 000,00	Nutrition in Healthy Way	Organisme sans but lucratif
Fondation Students on Ice	13 500,00	Expédition dans l'Arctique 2019	Organisme sans but lucratif
Tavalok Abel	13 000,00	Projet de pêche	Particulier
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (7 subventions)	12 500,00	Concours de composition de chansons Qilaut	Particulier

Association inuite du Qikiqtani	12 500,00	Connecting Nunavut Youth-Inuk	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Kugluktuk	12 000,00	Programme de fabrication de tambours	Administration municipale
Municipalité de Taloyoak	11 967,80	Outil pour les aînés et les jeunes de Taloyoak	Administration municipale
Municipalité de Whale Cove	11 500,00	Chasse aux caribous avec jeunes	Administration municipale
Ningeocheak Kupapik	11 000,00	Projet de prévention du suicide de Coral Harbour	Particulier
Paniyuk Natuk	11 000,00	Programme de langue inuktitute	Particulier
Garderie Piruqsiaq	11 000,00	Programme « Teach Us »	Organisme sans but lucratif
Simailak Jean	10 880,00	Projet « Tradition Inuit Custom »	Particulier
Comité Agluaq	10 000,00	Concours de pêche	Organisme sans but lucratif
Aksut Media Ltd	10 000,00	Initiative de conservation	Entreprise
Municipalité d'Arviat	10 000,00	A Pathway Introducing Heritage	Administration municipale
Desjardins Sean Paul	10 000,00	Projet « Limited Choices Lasting Traditions »	Particulier
Groupe de femmes de Kimmaliq	10 000,00	Groupe de femmes de Kimmaliq	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Igloolik	10 000,00	Camp de pêche au filet et construction d'iglous	Administration municipale
Nakoolak Peter	10 000,00	Fabrication de Umiangaq, Unaaq et Sakku	Particulier
Société de radiodiffusion d'Ovayok	10 000,00	Empowering Youth 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Entreprises – Moins de 10 000 \$ (2 subventions)	10 000,00	Panneaux en inuktitut	Entreprise
Netser Sarah	8 625,00	Programme de couture pour aînés	Particulier
Emiktowt Jordan	8 000,00	Chasse aux oies et aux phoques par les jeunes	Particulier
Kadlutsiak Simon	8 000,00	Fabrication d'outils traditionnels	Particulier
Tuvaat Seal Derby Committee	8 000,00	Tuvaat Seal Derby Committee	Organisme sans but lucratif
Comité d'aînés de Kugluktuk	7 570,00	Projet de fabrication de ceintures	Organisme sans but lucratif
Kaajuuq Youth Centre Society	7 375,00	Programme de couture	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Whale Cove	6 500,00	Fabrication de qamutik et d'iglou	Administration municipale
Municipalité de Whale Cove	6 500,00	Fabrication d'outils traditionnels	Administration municipale
Municipalité de Whale Cove	6 500,00	Couture à la main et fabrication de motifs	Administration municipale
Groupe d'hommes de Baker Lake	6 443,50	Programme de chasse et pêche – Jeunes	Organisme sans but lucratif
Kaajuuq Youth Centre Society	6 187,50	Programme de tricot	Organisme sans but lucratif
Tapardjuk Simon	5 860,00	Projet de travail pour les jeunes et d'enseignement d'aînés	Particulier
Municipalité d'Arviat	5 635,00	Fabrication de vêtements et d'outils	Administration municipale
Kanayuk Rebecca	5 221,00	Couture de vêtements traditionnels	Particulier
Arviat Qagqiqtiit	5 000,00	Arviat Qagqiqtiit	Organisme sans but lucratif
Chasseurs et trappeurs d'Arviq	5 000,00	Chasse à la baleine boréale 2019	Organisme sans but lucratif
Atuqtuarvik Corporation	5 000,00	Atuqtuarvik Corporation	Entreprise
Chickweed Arts	5 000,00	Sous-titres de vidéos en inuktitut	Entreprise
Forsythe Kyle David	5 000,00	Affluements de chaille en territoire Tuniit 2019	Particulier
Go Cargo Taxi Ltd	5 000,00	Panneaux en inuktitut	Entreprise
Municipalité de Kugluktuk	5 000,00	Cours de couture de soir	Administration municipale
Municipalité de Pangnirtung	5 000,00	Subvention au comité des aînés	Administration municipale
Municipalité de Resolute Bay	5 000,00	Subvention au comité des jeunes	Administration municipale
Municipalité de Whale Cove	5 000,00	Story Telling Throughout Year	Administration municipale
Kitikmeot Heritage Society	5 000,00	Renforcement des capacités en inuinnaqtun	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Heritage Society	5 000,00	Projet d'archéologie pour étudiants Qingauq	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Heritage Society	5 000,00	Pitquhinikkut Illihautiniq Kitikmeot	Organisme sans but lucratif
Nakoolak Darcy	5 000,00	Récolte traditionnelle pour les jeunes	Particulier
Société de radiodiffusion d'Ovayok	5 000,00	Subvention au comité des jeunes	Organisme sans but lucratif
Pootoolik Mark	5 000,00	Programme de chasse printanière	Particulier
Comité d'aînés de Qarjuk	5 000,00	Nirjuti Qisirginnik	Organisme sans but lucratif
Siebrecht Matilda	5 000,00	Sites culturels dans l'Est canadien	Particulier
Walker Samantha	5 000,00	Archéologie sous forme d'apprentissage appliqué	Particulier
Walker Samantha	5 000,00	Péninsule Alarniq-Melviill 2019	Particulier
West Baffin Eskimo Co op Ltd	5 000,00	Programme de conservation d'artefacts	Entreprise
Association des francophones	3 671,71	Traduction de nouveaux panneaux	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Kimmirut	3 295,00	Émetteur radio local	Administration municipale
Alikatuktuk Mary	3 050,00	Club de couture en soirée	Particulier
Noah Manasie	3 000,25	Uqausivut	Particulier
Comités de jeunes de Kugluktuk	2 868,70	Camp de jour estival 2019	Organisme sans but lucratif
Comité des jeunes anglicans	2 812,50	Comité des jeunes anglicans	Organisme sans but lucratif
<b>Total partiel – subventions</b>	<b>1 031 451,96</b>		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Inuit Uqausinginnit Taiguusiliuqtiit	1 505 698,17	Fonctionnement de l'organisme	Organisme constitué en vertu d'une loi
Société de développement de l'industrie cinématographique du Nunavut	200 000,00	Entente de financement de base	Organisme sans but lucratif
Association inuite du Kivalliq	200 000,00	Centres de visiteurs culturels communautaires	Organisme sans but lucratif
		Programme de formation linguistique de l'Organisation de formation municipale	
Organisation de formation municipale du Nunavut	158 126,79		Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (2 contributions)	133 425,00	Fonctionnement du centre du patrimoine	Administration municipale
Municipalité de Gjoa Haven	128 250,00	Centre jeunesse/centre de mieux-être	Administration municipale
Société Ilisaqsivik	100 000,00	Programme sur les valeurs sociétales inuites	Organisme sans but lucratif
Nunavut Independent Television Network	100 000,00	Projet « A Day in the Life of Noah Piugaattuk »	Organisme sans but lucratif
Tukisigiavik Society	100 000,00	Projet Illiqsittigut Makigiarniq	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (16 contributions)	87 049,00	Fonds pour la mise en œuvre de la langue inuite	Administration municipale
Municipalité de Pond Inlet	78 000,00	Bibliothèque Rebecca P. Idlout	Administration municipale
Ville d'Iqaluit	71 750,00	Rénovation du centre jeunesse Makkuktuk	Administration municipale
Kitikmeot Heritage Society	71 525,00	Fonctionnement du centre du patrimoine	Organisme sans but lucratif
Musée Nunatta Sunakkutaangit	71 525,00	Fonctionnement du centre du patrimoine	Organisme sans but lucratif
Natliik Heritage Society	71 525,00	Fonctionnement du centre du patrimoine	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Heritage Society	70 000,00	Bibliothèque communautaire May Hakongak	Organisme sans but lucratif
Institut canadien de recherche et de formation sur la surdité	65 000,00	Préservation, promotion et revitalisation	Organisme sans but lucratif
Société Ilisaqsivik	60 000,00	Bibliothèque communautaire de Clyde River	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Kugluktuk	50 000,00	Bibliothèque communautaire de Kugluktuk	Organisme constitué en vertu d'une loi
Municipalité d'Igloolik	50 000,00	Bibliothèque Amittuk	Administration municipale
Municipalité de Pangnirtung	50 000,00	Bibliothèque Qimiruvik	Administration municipale
Inuit Broadcasting Corporation	50 000,00	Webisodes de Takuginai : 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Inuit Heritage Trust Inc.	50 000,00	Phase finale : Reconstruction	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Heritage Society	46 750,00	Programme d'aînés en résidence	Organisme sans but lucratif
Nunavut Independent Television Network	40 000,00	Nunavut Independent Television Network – Mary River	Organisme sans but lucratif

Nunavut Bilingual Education Society	40 000,00	Livre d'histoires en inuktitut	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	40 000,00	4e Festival annuel des films inuktituts	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	40 000,00	Pièce radiophonique en inuktitut – 6 épisodes	Organisme sans but lucratif
Conseil des littéraires du Nunavut	40 000,00	Bibliothèque John Ayaruaq	Organisme sans but lucratif
Alianait Entertainment Group	35 295,00	Développement artistique – Atelier sur la composition de chansons	Organisme sans but lucratif
Direction de Sundog	34 056,71	Enregistrement d'album	Entreprise
Nakashuk Colleen	32 409,00	Fonds pour la mise en œuvre de la langue inuite	Particulier
Municipalité de Kugluktuk	30 009,00	Centre jeunesse 7 Day on the Land	Administration municipale
Association des chasseurs et des trappeurs de Hall Beach	30 000,00	Projet de confection de parkas en peau de phoque	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	30 000,00	Balado en inuktitut sur les questions de langue	Organisme sans but lucratif
Association inuite du Qikiqtani	30 000,00	Programme de guérison pour hommes du Haut-Arctique Sakku III	Organisme sans but lucratif
Lucien Taleriktok	26 080,74	Fonds pour la mise en œuvre de la langue inuite	Particulier
Alianait Entertainment Group	25 000,00	Concerts Alianait 2019	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Cape Dorset	25 000,00	PP Studio Embassy of Imagination	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie First Steps	25 000,00	QILAUT	Organisme sans but lucratif
Inuit Broadcasting Corporation	25 000,00	Développement d'archives cinématographiques et vidéos inuites	Organisme sans but lucratif
Nunavut Independent Television Network	25 000,00	Projet de numérisation du Nunavut Independent Television Network	Organisme sans but lucratif
Iqaluit Music Society	25 000,00	Camp musical festival d'Iqaluit 2019	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Heritage Society	25 000,00	Toponymie de l'île Victoria Nord	Organisme sans but lucratif
Nunavut Independent Television Network	25 000,00	Enrichissement des compétences culturelles inuites	Organisme sans but lucratif
Association des artistes et des artisans du Nunavut	25 000,00	20e Festival des métiers d'arts du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Pang Fest	25 000,00	Festival Pang 2019	Organisme sans but lucratif
Chasseurs et trappeurs d'Aiviit	24 056,50	Fabrication Katiqatigiiniq Innait Ammau	Organisme sans but lucratif
Bande Kingat	21 240,96	Fonds pour la mise en œuvre de la langue inuite	Particulier
Arnardjuak Joyce	21 000,00	Projet de fabrication de peaux de phoques	Particulier
Uyarak Terence	20 913,33	Production et marketing de musique	Particulier
West Baffin Eskimo Co op Ltd	20 000,00	Kenojuak Ashevak Work Lifetime	Entreprise
Chambre de commerce du Baffin	20 000,00	Foire commerciale du Nunavut 2019	Organisme sans but lucratif
Gullason Lynda	20 000,00	Évaluations des risques liés aux changements climatiques	Particulier
Municipalité de Chesterfield Inlet	20 000,00	Projet de programme culturel	Administration municipale
Municipalité de Gjoa Haven	20 000,00	Aînés et jeunes – On the Land	Administration municipale
Inuit Broadcasting Corporation	20 000,00	Série Web IV Pituaqit	Organisme sans but lucratif
Inuit Heritage Trust Inc.	20 000,00	Nom de la place Kugluktuk	Organisme sans but lucratif
Pameolik Felicity	20 000,00	Projet de couture du caribou Qulittaq	Particulier
Simic Jovan	20 000,00	Programme jeunesse Qimmusiq On Land	Particulier
Comité Tainiq	20 000,00	Comité Tainiq sur la danse du tambour	Organisme sans but lucratif
Inuit Heritage Trust Inc.	19 200,00	Carte Talurrap	Organisme sans but lucratif
Kaajuuq Youth Centre Society	19 100,90	Projet de fabrication de pantalons coupe-vent en peaux de phoques	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Cambridge Bay	19 000,00	Conseil consultatif d'aînés du maire – Plan communautaire global	Administration municipale
Kaajuuq Youth Centre Society	18 030,90	Programme de fabrication de qamutik	Organisme sans but lucratif
Kaajuuq Youth Centre Society	17 700,90	Fabrication de petites embarcations de chasse	Organisme sans but lucratif
Kaajuuq Youth Centre Society	17 650,90	Programme de confection de kamiks	Organisme sans but lucratif
Kaajuuq Youth Centre Society	16 700,90	Fabrication d'outils inuits	Organisme sans but lucratif
Artcirq	15 000,00	Programme Black Box 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Association des francophones	15 000,00	Musical Encounter	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Chesterfield Inlet	15 000,00	Projet de cartographie d'atlas	Administration municipale
YWCA Agvvik Nunavut	15 000,00	Illittivallianiqaq Tusaanuqkut	Organisme sans but lucratif
Kaglik Rita	15 000,00	Bringing Elder and Youth Together	Particulier
Kitikmeot Heritage Society	15 000,00	Revitalisation du sertissage de kamik à Cambridge Bay	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Heritage Society	15 000,00	Inuit Kniwk benk/Global Inuit	Organisme sans but lucratif
Komak Jackie	15 000,00	Festival musical Inummariit	Particulier
Comité d'aînés de Kugluktuk	15 000,00	Projet de confection de sacs en toile	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Igloolik	15 000,00	Confection de mouffes pour filles, chapeaux pour femmes	Administration municipale
Padluq Jeannie	15 000,00	Atigiliuqniq Angutitut	Particulier
Scottie Joan	15 000,00	I Will Live for Both of Us	Particulier
Comité d'aînés de Tuttaqvik	15 000,00	Comité d'aînés de Tuttaqvik	Organisme sans but lucratif
Uyarak Terence	14 900,67	Fonds pour la mise en œuvre de la langue inuite	Particulier
Leong Kwong Wah	13 000,00	Étude de faisabilité de bibliothèque communautaire	Particulier
Municipalité de Pangnirtung	12 000,00	Programme de bien-être intercommunautaire	Administration municipale
Société Ilisagvik	11 000,00	Ateliers de confection de kamik pour aînés et jeunes	Organisme sans but lucratif
Association inuite du Kivalliq	10 000,00	Camp Somebody's Daughter	Organisme sans but lucratif
Aqqiaruq David	10 000,00	Aqqiaruq Outfitting	Particulier
Great Northern Arts Festival	10 000,00	Soutien des artistes du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Nunavut Independent Television Network	10 000,00	Écriture de scénarios et mentorat	Organisme sans but lucratif
Centre de ressources Piruqatigiit	10 000,00	Programme Piruqatigiit Inuit Qaujimajatuqangit	Organisme sans but lucratif
Qajakkut	10 000,00	Développement d'identité culturelle Kayak	Organisme sans but lucratif
Tiktaq William	10 000,00	Monument Haapanaaq	Particulier
Nunavut Independent Television Network	10 000,00	Jeux traditionnels de la fête du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Kakuktinniq Victoria	7 000,00	Inclusion de traditions inuites artistiques sur la scène mondiale de la mode	Particulier
Seeteenak Shauna	5 000,00	Seeteenak Shauna – Album musical	Particulier
Human Cargo	5 000,00	Annie Pootoogook – Portrait	Organisme sans but lucratif
Iqaluit Community Theatre	5 000,00	Iqaluit Community Theatre 2019	Organisme sans but lucratif
Nowyuk Joey	5 000,00	Album de Joey Nowyuk	Particulier
Nunavut Black History Society	5 000,00	Mois de l'histoire des Noirs 2019-2020 Projet « Exploring our Similarities, Celebrating our Diversity, Remembering our History »	Organisme sans but lucratif
Northwinds Arctic Adventures	4 500,00	Exposition Inuktitut Ilinniaqta à l'Assemblée législative du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Guistini Sean	2 500,00	Scénario inuktitut et vision du monde	Particulier
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>5 045 970,37</b>		
<b>Total</b>	<b>6 077 422,33</b>		
<b>Développement économique et Transports (DET)</b>			
<b>Bénéficiaire</b>	<b>Montant en \$</b>	<b>Projet</b>	<b>Catégorie</b>
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (5 subventions)	30 000,00	Bourses d'études en aviation	Particulier
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (50 subventions)	11 375,00	Prix d'excellence en mathématiques et en sciences	Particulier
<b>Total partiel – subventions</b>	<b>41 375,00</b>		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Administrations municipales (25 contributions)	4 382 922,72	Financement du renforcement des capacités communautaires	Administration municipale
Société de développement du Nunavut	3 358 000,00	Financement de base	Société territoriale
Administration municipale (12 contributions)	1 438 820,47	Programme d'initiatives de transport dans les localités	Administration municipale
Société de développement de l'industrie cinématographique du Nunavut	1 361 000,00	Financement de base	Organisme sans but lucratif
Travel Nunavut	1 000 000,00	Financement de base	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (3 contributions)	790 928,00	Programme d'investissement stratégique	Administration municipale
Société de crédit commercial du Nunavut	700 000,00	Financement de base	Société territoriale
Association des artistes et des artisans du Nunavut	550 000,00	Financement de base	Organisme sans but lucratif
Association de chasseurs et de trappeurs de Clyde River	544 480,27	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Société de développement des affaires de Baffin	450 000,00	Financement du Centre d'aide aux entreprises de Baffin	Organisme sans but lucratif
Ressources naturelles Canada	450 000,00	Financement de base	Gouvernement fédéral
Administration municipale (14 contributions)	319 074,51	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Administration municipale
Kitikmeot Community Futures	300 000,00	Financement du Centre d'aide aux entreprises de Baffin	Organisme sans but lucratif
Centre de développement des affaires du Kivalliq	300 000,00	Financement du Centre d'aide aux entreprises de Baffin	Organisme sans but lucratif
Nunavut Fisheries Association	254 193,74	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Développement des collectivités du Nunavut	250 000,00	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Qikiqtani Resource Institute	250 000,00	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (7 contributions)	227 633,27	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Administration municipale
Association de développement économique du Nunavut	225 000,00	Financement de base	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (78 contributions)	220 533,95	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Outcrop Nunavut Ltd.	200 000,00	Programme d'investissement stratégique	Entreprise
Alianait Entertainment Group	175 000,00	Financement de base	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (56 contributions)	168 071,56	Programme de soutien aux petites entreprises	Particulier
NWT & Nunavut Chamber of Mines	145 000,00	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Artcircq	134 828,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
SmartICE Sea Ice Monitoring & Information Inc.	125 000,00	Programme d'investissement stratégique	Entreprise
Association des chasseurs et des trappeurs de Mayukalik	119 650,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce du Baffin	115 000,00	Financement de la chambre de commerce régionale	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce du Baffin	114 930,00	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Mittimatalik	95 621,30	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce du Kitikmeot	90 000,00	Financement de la chambre de commerce régionale	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce du Kivalliq	90 000,00	Financement de la chambre de commerce régionale	Organisme sans but lucratif
Joelle Lavallee (faisant affaire sous le nom d'APEX B&B)	87 771,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Société de développement du Nunavut	75 000,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Société territoriale
Kivalliq Trade Show Society	72 913,55	Programme de soutien aux petites entreprises	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (3 contributions)	72 822,43	Financement du centre d'information	Administration municipale
Collège de l'Arctique du Nunavut	61 350,00	Fonds de formation dans le domaine minier	Société territoriale
Curley Construction Group	60 000,00	Programme d'investissement stratégique	Entreprise
Iqaluit Inn Inc.	58 336,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Association de développement économique du Nunavut	50 000,00	Financement pour la formation d'un agent de développement économique communautaire	Organisme sans but lucratif
Association inuite du Kitikmeot	50 000,00	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Aurora Energy Solutions Inc.	50 000,00	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
Symposium minier du Nunavut	50 000,00	Financement du Symposium minier du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Centre de développement des affaires du Kivalliq	47 697,20	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
NWT & Nunavut Chamber of Mines	46 860,00	Fonds de formation dans le domaine minier	Organisme sans but lucratif
Association inuite du Kitikmeot	40 683,00	Programme de soutien aux petites entreprises	Organisme sans but lucratif
Soupe populaire Qajuqturvik	40 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs d'Aivitt	39 330,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Corporation	37 980,00	Fonds de formation dans le domaine minier	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Arviat	37 950,00	Fonds de formation dans le domaine minier	Administration municipale
Ungalaq James	36 487,78	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Joelle Lavallee (faisant affaire sous le nom d'APEX B&B)	34 575,00	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
Seeteenak Shauna	32 561,51	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Entreprises – Moins de 10 000 \$ (2 contributions)	32 493,10	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
North Arrow Minerals Inc.	32 090,00	Financement du programme de soutien de l'engagement communautaire	Entreprise
Société des banques alimentaires d'Ikqurraq	32 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Ivalu Ltd.	31 017,59	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Société territoriale
Association de chasseurs et de trappeurs de Spence Bay	30 000,50	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Association de chasseurs et de trappeurs d'Ekaluktutiak	30 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Association de chasseurs et de trappeurs de Kurtairojuark	30 000,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Kingait Arts Foundation	30 000,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Association Kugluktuk Angoniatit	28 520,00	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Cloutier-Ellsworth Lee	27 734,11	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Rannva inc.	26 344,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Sakku Investments Corporation	26 147,98	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
Conseil des littéraires du Nunavut	26 080,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Akuniq Enterprises Inc.	25 000,00	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
Chambre de commerce du Kitikmeot	25 000,00	Programme de soutien aux petites entreprises	Organisme sans but lucratif
Nunavut Bilingual Education Society	25 000,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Polar Energy Conservation	24 500,50	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
Amarok Enterprises Ltd	24 162,16	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise

Brad's Taxi	23 207,50	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
The Jerry Cans Inc.	22 423,37	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Yukon First Nations Culture & Tourism Association	22 048,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Actua	21 380,00	Fonds des programmes indépendants de sciences pour la jeunesse	Organisme sans but lucratif
Kivalliq Science Educators' Community	21 000,00	Fonds des programmes indépendants de sciences pour la jeunesse	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce d'Iqaluit	19 210,44	Programme d'investissement stratégique	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 10 000 \$ (3 contributions)	19 084,42	Financement du Programme de prospection du Nunavut	Particulier
Kal-Shot Gunsmithing and Training	18 375,00	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
Clark Geoffrey	17 272,66	Programme de soutien aux petites entreprises	Particulier
Alianait Entertainment Group	17 000,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Ishulutak Jaco	16 856,10	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Particulier
Mines Agnico Eagle Limitée	15 830,00	Fonds de formation dans le domaine minier	Entreprise
Taptuna Ian	15 478,11	Programme de soutien aux petites entreprises	Particulier
Inukpak Outfitting Inc.	15 285,07	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Association des chasseurs et des trappeurs d'Iviq	13 681,80	Financement pour la distribution d'aliments traditionnels	Organisme sans but lucratif
Silou Sarah	13 650,00	Programme de soutien aux petites entreprises	Particulier
Inhabit Media Inc.	13 089,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Entreprise
Tugak John	11 300,00	Financement du Programme de prospection du Nunavut	Particulier
Administration scolaire de district de Kugluktuk	11 107,20	Programme de soutien aux petites entreprises	Organisme constitué en vertu d'une loi
Service d'autobus de Pangnirtung	10 752,75	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
Illu Inc.	10 319,88	Programme de soutien aux petites entreprises	Entreprise
Iqaluit Music Society	10 000,00	Financement du Programme de tourisme communautaire et d'industries culturelles	Organisme sans but lucratif
Organisme sans but lucratif – Moins de 10 000 \$ (3 contributions)	5 353,33	Programme de soutien aux petites entreprises	Organisme sans but lucratif
Attaguttaaluk High School	3 870,00	Fonds des programmes indépendants de sciences pour la jeunesse	Organisme constitué en vertu d'une loi
Kitikmeot Heritage Society	3 750,00	Fonds des programmes indépendants de sciences pour la jeunesse	Organisme sans but lucratif
Ivalu Ltd.	2 295,83	Financement du centre d'information	Société territoriale
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>20 907 715,66</b>		
<b>Total</b>	<b>20 949 090,66</b>		

#### Éducation (EDU)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Organisme sans but lucratif – Moins de 10 000 \$ (20 subventions)	134 497,80	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Tundra Buddies	59 529,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Cambridge Bay	37 950,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Aakuluk	36 360,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie First Steps	33 420,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Centre de développement Inuksuk pour les jeunes enfants	18 960,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Kataujaq Society	18 120,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Kids on the Beach	18 000,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Kakayak	16 800,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Shared Care	16 275,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Naurainuk	15 675,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Pirusiaq	15 600,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Kids on the Beach	15 180,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Inuktitut d'Iqaluit	15 000,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
CPE Les Petits Nanooks	14 640,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Ivvavik Society	14 400,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Partenariat en éducation	11 600,00	Parrainage 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Garderie Saipaaqivik	10 800,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Maternelle Shared Care	10 500,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Garderie Pairivik Society	10 080,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (2 subventions)	13 050,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Administration municipale
Administration scolaire de district de Pond Inlet	6 000,00	Financement des frais parentaux liés à la COVID-19	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Iqaluit	1 000,00	Semaine de l'éducation	Organisme constitué en vertu d'une loi
Société mathématique du Canada	1 000,00	Concours du camp de mathématiques	Organisme sans but lucratif
<b>Total partiel – subventions</b>	<b>544 436,80</b>		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Association des enseignants et enseignantes du Nunavut	3 376 101,27	Fonds de perfectionnement professionnel de l'AEN	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	2 053 955,16	Programme de formation des enseignants du Nunavut	Société territoriale
Administration scolaire de district d'Iqaluit	1 281 475,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Arviat	925 927,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Rankin Inlet	749 609,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Igloolik	706 296,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Baker Lake	698 483,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Coalition des administrations scolaires de district du Nunavut	665 000,00	Nunavut	Organisme sans but lucratif
Taking It Global	663 000,00	Connexions Nord	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Kugluktuk	639 559,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Cape Dorset	633 564,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Pond Inlet	599 835,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Ikalukutiak	580 445,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Gjoa Haven	556 876,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Société canadienne de la Croix-Rouge	532 275,00	Éducation au respect/programme Prudence!	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Kugaaruk	531 492,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Nauyasat	510 343,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Taloyoak	484 057,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Pangnirtung	445 044,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi

Administration scolaire de district d'Iqaluit	424 784,51	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administrations scolaires de district de Coral Harbour	417 509,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Kingait	417 176,66	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Clyde River	372 292,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Arctic Bay	342 975,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Sanikiluaq	341 720,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Whale Cove	290 370,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Université de l'Île-du-Prince-Édouard	266 325,46	Programme de certificat de leadership en éducation au Nunavut	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Kimmirut	248 214,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Tundra Buddies	228 754,72	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Chesterfield Inlet	224 795,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Commission Scolaire Francophone du Nunavut	219 929,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
		Financement du fonctionnement et de l'entretien des établissements	
Nunavut Sivuniksavut	175 000,00	d'enseignement	Organisme sans but lucratif
Conseil des littératies du Nunavut	175 000,00	Contribution pour l'alphabetisation	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Qikiqtarjuaq	171 304,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Shared Care	140 447,12	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Cambridge Bay	137 508,08	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Resolute Bay	129 585,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Aakuluk	126 808,00	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Rankin Inlet	123 324,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Grise Fiord	121 834,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie First Steps	112 859,12	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Collège Frontière	100 000,00	Camp d'alphabetisation	Organisme sans but lucratif
Northern Youth Abroad	100 000,00	Programme Northern Youth Abroad	Organisme sans but lucratif
Garderie Pairivik de Kimmirut	99 848,20	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Centre national des Arts	93 000,00	Programme Vive la musique	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Arviat	90 000,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Najuqsivik	88 939,84	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Programme d'accès à la Communauté du Nunavut	85 000,00	Programme d'accès à la Communauté du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Garderie Piruqsiaq	84 159,64	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Kataujaq Society	81 157,12	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Saipaaqivik	80 884,64	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Kakayak	76 084,80	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Apex	74 440,00	Contributions pour l'administration scolaire de district	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Sivuniksavut Society	71 321,64	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Société de la garderie Illaliuvik	70 839,56	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Naurainuk	67 376,48	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Inniitait Society	67 040,56	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district d'Ikaluktutiak	65 175,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Kids on the Beach	63 404,00	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Naujaat	58 486,26	Services de garde	Administration municipale
Administration scolaire de district d'Apex	57 095,10	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district d'Iqaluit	56 448,70	Initiative Enfants en santé	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Inuktitut d'Iqaluit	55 795,52	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Cambridge Bay	53 919,60	Services de garde	Administration municipale
Tasiuqtiit Society	51 401,78	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Amauti Daycare Association	48 960,00	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Pond Inlet	47 478,89	Maintien aux études des jeunes parents	Organisme constitué en vertu d'une loi
Commission Scolaire Francophone du Nunavut	45 000,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administration scolaire de district de Clyde River	44 496,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Ajajaa Pairivik Society	43 114,68	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Shared Care	42 499,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Kivalliq Science Educators' Community	40 000,00	Programme de la communauté des enseignants de sciences du Kivalliq	Organisme sans but lucratif
Garderie Najuqsivik	37 545,89	Maintien aux études des jeunes parents	Organisme sans but lucratif
Centre de développement Inuksuk pour les jeunes enfants	35 506,24	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Particuliers du Programme Jeunes parents – rester à l'école	31 913,87	Maintien aux études des jeunes parents	Particulier
Administration municipale (3 contributions)	76 550,00	Initiative Enfants en santé	Administration municipale
CPE Les Petits Nanooks	26 218,28	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Pairivik Society	26 019,22	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Commission Scolaire Francophone du Nunavut	24 793,06	Services de garde	Organisme constitué en vertu d'une loi
Société Illisaqsivik	22 299,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Taloyoak	20 638,80	Initiative Enfants en santé	Organisme constitué en vertu d'une loi
Société Illisaqsivik	20 200,20	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Aakuluk	20 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Garderie First Steps	20 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Sanikiluaq	20 000,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Centre de développement Inuksuk pour les jeunes enfants	19 709,85	Maintien aux études des jeunes parents	Organisme sans but lucratif
Garderie Attagoyuk Illisavik	19 596,32	Maintien aux études des jeunes parents	Organisme sans but lucratif
Lala's Dayhome	18 513,22	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Pond Inlet	18 376,00	Programme d'éducation de la petite enfance	Organisme constitué en vertu d'une loi
Tasiuqtiit Society	17 375,40	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Pond Inlet	16 178,50	Services de garde	Organisme constitué en vertu d'une loi
Garderie Attagoyuk Illisavik	15 215,96	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Qikiqtarjuaq	15 215,96	Services de garde	Administration municipale
Conseil des littératies du Nunavut	13 017,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Programme parascolaire Joamie	12 733,20	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Koojess Day Home	12 708,50	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Piruvik Preschool Society	12 348,00	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Garderie Cambridge Bay	12 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Garderie Kataujaq Society	12 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Garderie Butterfly	11 417,96	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Ajajaa Pairivik Society	10 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif
Association des enseignants et enseignantes du Nunavut	8 436,70	Campagne « Faire la différence »	Organisme sans but lucratif
Garderie Little Lamb	7 842,96	Services de garde	Organisme sans but lucratif
Bibliothèque du centenaire d'Iqaluit	4 000,00	Initiative Enfants en santé	Organisme sans but lucratif

Organisme sans but lucratif – Moins de 5 000 \$ (2 contributions)	5 110,00	Maintien aux études des jeunes parents	Organisme sans but lucratif
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>24 588 698,20</b>		
<b>Total</b>	<b>25 133 135,00</b>		

#### Exécutif et Affaires intergouvernementales (EAI)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Canadian North	379 561,04	Aide financière liée à la COVID-19	Entreprise
Calm Air	171 750,29	Aide financière liée à la COVID-19	Entreprise
Relations Couronne-Autochtones	25 000,00	Développement durable du Conseil de l'Arctique	Gouvernement fédéral
Indspire	25 000,00	Prix Indspire 2020	Organisme sans but lucratif
<b>Total partiel – subventions</b>	<b>601 311,33</b>		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Nunavut Senior's Society	75 000,00	Soutien pour les dépenses de bureau	Organisme sans but lucratif
Conseil circumpolaire inuit	75 000,00	Financement du Conseil circumpolaire inuit	Organisme sans but lucratif
Prix Inspiration Arctique	50 000,00	Contribution annuelle à l'appui des entreprises du Nord	Organisme sans but lucratif
Nunatsiavut Government	10 000,00	Atelier « Powering Arctic »	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Igloolik	5 000,00	Rassemblement d'aînés – Contribution	Administration municipale
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>215 000,00</b>		

<b>Total</b>	<b>816 311,33</b>		
--------------	-------------------	--	--

#### Environnement (ENV)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Kugluktuk Angohiati Association	40 000,00	Programme d'échantillonnage sur les loups	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs d'Arviat	38 985,00	Programme d'échantillonnage sur les loups	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Kangiqliq	16 905,00	Programme d'échantillonnage sur les loups	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Baker Lake	16 905,00	Programme d'échantillonnage sur les loups	Organisme sans but lucratif
		Programme d'indemnisation des dommages causés par les animaux sauvages	
Simeonie Kownirk	15 000,00		Particulier
Personnes exerçant des activités de récolte – Moins de 1 000 \$	11 425,27	Programme de détermination des prix de la fourrure	Particulier
		Programme d'indemnisation des dommages causés par les animaux sauvages	
Particuliers – Moins de 5 000 \$ (3 subventions)	10 061,00		Particulier
		Programme d'indemnisation des dommages causés par les animaux sauvages	
Limee Nakashook	10 000,00		Particulier
		Programme d'indemnisation des dommages causés par les animaux sauvages	
Siksik Allen	10 000,00		Particulier
<b>Total partiel – subventions</b>	<b>169 281,27</b>		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
		Financement de l'association de chasseurs et de trappeurs/de l'Organisation régionale des ressources fauniques	Organisme sans but lucratif
Nunavut Inuit Wildlife Secretariat	661 000,00		Organisme sans but lucratif
Consortium des pêches et de la formation maritime du Nunavut	150 000,00	Partenariat pour les compétences et l'emploi des Autochtones	Organisme sans but lucratif
Pangnirtung Fisheries Ltée	100 240,50	Aide au transport pour la pêche commerciale (50 %)	Entreprise
Association des chasseurs et des trappeurs de Mayukalik	82 320,00	Évaluation des ressources de pêche côtière	Organisme sans but lucratif
Kitikmeot Foods Ltd.	66 185,00	Aide au transport pour la pêche commerciale (50 %)	Société territoriale
Université Carleton	63 375,00	Nunavut Atlas	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et trappeurs d'Amaruq	52 080,00	Projet d'infrastructure de pêche hivernale au lac Nettling	Organisme sans but lucratif
Inhabit Media	52 000,00	Chasse au phoque annelé par les Inuits – Livre pour le Nunavut	Entreprise
Nunavut Fisheries Association	50 000,00	Suivi des déplacements du crabe porc-épic	Organisme sans but lucratif
		Construction d'un navire de recherche côtière pour servir les collectivités du Nunavut	
Qikiqtaaluk Corporation	50 000,00		Entreprise
Niqitaaq Fisheries Ltd.	50 000,00	Développement de la pêche commerciale côtière à Pond Inlet	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Mayukalik	42 379,00	Évaluation de l'omble chevalier à Pritzellere Inlet (Kimmirut)	Organisme sans but lucratif
		Conception et construction de drague de mini concombres de mer pour le Nunavut	
Marine Institute of Memorial University of Newfoundland	31 522,00		Organisme sans but lucratif
Nunavut Fisheries Association	30 000,00	Sondage et pêche exploratoires dans la baie Cumberland 2019	Organisme sans but lucratif
Fondation Students on Ice	25 000,00	Expédition « Students on Ice » 2019	Organisme sans but lucratif
Conseil de gestion des caribous de Beverly et de Qamanirjuaq	25 000,00	Contribution annuelle	Organisme sans but lucratif
Université Memorial de Terre-Neuve	25 000,00	Drone sous-marin pour la recherche sur les concombres de mer au Nunavut	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Sanikiluaq	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Kinngait	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association de chasseurs et de trappeurs d'Ékaluktuatik	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Spence Bay	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Baker Lake	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs d'Aiviti	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs d'Arviat	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Kurtairorjuaq	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Rankin Inlet	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association Kugluktuk Angoniatt	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs d'Issatik	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Pangnirtung	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Resolute Bay	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Nangmoutaq	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Mittimatalik	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs d'Iviq	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs d'Arviq	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Chesterfield Inlet	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Administration municipale
Association des chasseurs et des trappeurs de Qikiqtarjuaq	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs d'Amaruq	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Gjoa Haven	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs d'Ikajutit	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs d'Aiviq	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Association des chasseurs et des trappeurs de Mayukalik	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif

Association des chasseurs et des trappeurs d'Igloodik	25 000,00	Programme ponctuel de soutien aux chasseurs-cueilleurs 2020	Organisme sans but lucratif
Fur Harvesters Auction Inc.	20 000,00	Campagne internationale de promotion de la fourrure d'animaux sauvages	Organisme sans but lucratif
Lumsden Sheila	16 430,00	Réinvention de l'événement « Arctic Kitchen »	Particulier
Université de la Saskatchewan	15 000,00	Évaluation de la santé de la faune	Organisme sans but lucratif
Nourriture traditionnelle du Nunavut	14 045,13	Aide au transport pour la pêche commerciale (50 %)	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce du Baffin	12 800,00	Journée nationale du phoque 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Institut de la fourrure du Canada	12 000,00	Contribution annuelle	Organisme sans but lucratif
Chambre de commerce du Baffin	10 740,15	Journée nationale du phoque 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Organisation de chasseurs et de trappeurs de Spence Bay	6 561,78	Programme de prévention des dommages causés par les animaux sauvages	Organisme sans but lucratif
Particuliers – Moins de 5 000 \$ (8 contributions)	6 680,16	Programme de prévention des dommages causés par les animaux sauvages	Particulier
Université de la Saskatchewan	4 950,00	Habitat benthique de Chesterfield Inlet	Organisme sans but lucratif

**Total partiel – contributions 2 300 308,72**

**Total 2 469 589,99**

#### Services à la famille (SF)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Étudiants du Nunavut	7 083 780,52	Programme d'aide financière aux étudiants du Nunavut	Particulier
<b>Total partiel – subventions</b>	<b>7 083 780,52</b>		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Particuliers	51 746 318,17	Prestations d'assistance sociale	Particulier
YWCA Agvvik Nunavut	1 530 000,00	Maison de transition Qimaavik	Organisme sans but lucratif
Aînés du Nunavut	1 317 600,00	Supplément de revenu pour les personnes âgées	Particulier
Conseil des littératies du Nunavut	850 000,00	Favoriser une meilleure qualité de vie par l'apprentissage continu	Organisme sans but lucratif
Uquutaq Society	850 000,00	Refuges pour hommes	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	802 038,56	Programme d'administration de bureau	Société territoriale
Municipalité de Cambridge Bay	740 000,00	Refuge d'urgence pour hommes Omingmak	Administration municipale
YWCA Agvvik Nunavut	686 250,00	Refuge pour femmes sans-abris Sivummut House	Organisme sans but lucratif
Consortium des pêches et de la formation maritime du Nunavut	450 000,00	Formation sur la pêche côtière et extracôtière et la formation maritime	Organisme sans but lucratif
Conseil Qullit de la condition féminine du Nunavut	370 000,00	Participation égale des femmes dans la société	Organisme sans but lucratif
Société Makinnasuaqtiit pour Nunavummiut ayant un handicap	343 390,00	Programme de formation pour les personnes handicapées	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Cambridge Bay	340 000,00	Programme de refuge sécuritaire St. Michaels	Administration municipale
Municipalité de Kugluktuk	330 000,00	Refuge pour victimes de violence familiale Programme de prévention de la violence familiale – Refuge pour femmes	Administration municipale
Municipalité de Kugaaruk	300 000,00	Tammaaqvik	Administration municipale
Aînés du Nunavut	288 723,45	Subvention aux personnes âgées pour les frais de combustible	Particulier
Refuge de la Société Kataujaq	280 000,00	Programme de prévention de la violence familiale Programme de formation pour les bénéficiaires d'assistance sociale	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	241 760,61	(Programme de préparation à l'emploi et à la formation)	Société territoriale
Collège Frontière	236 634,00	Tutorat des métiers Programme d'apprentissage en construction du Nunavut sans mise en	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	221 050,00	apprentissage	Société territoriale
Uquutaq Society	210 000,00	Refuges pour hommes	Organisme sans but lucratif
Uquutaq Society	200 000,00	Programme de logements provisoires	Organisme sans but lucratif
Centre de ressources Piruqatigiit	198 374,75	First Career Choice for Northern Youth	Organisme sans but lucratif
Operating Engineers Training	167 543,08	Formation en équipement lourd	Organisme sans but lucratif
Conseil des littératies du Nunavut	153 655,28	Programme de formation en application assistée	Organisme sans but lucratif
Société Ilsaqsivik	145 439,07	Programme de formation en counseling – Our Life's Journey	Organisme sans but lucratif
Société Makinnasuaqtiit pour Nunavummiut ayant un handicap	132 250,00	Programme de formation pour les personnes handicapées	Organisme sans but lucratif
Conseil des littératies du Nunavut	125 000,00	Programme pour hommes 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Conseil des littératies du Nunavut	124 965,00	Programme de récolte et de transformation alimentaire 2019-2020	Organisme sans but lucratif
Société des gardiens de l'Inukshuk	121 500,00	Refuge« À l'abri du froid »	Organisme sans but lucratif
Société Makinnasuaqtiit pour Nunavummiut ayant un handicap	100 000,00	Programme de formation pour les personnes handicapées	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	88 752,00	Programme d'aînés expérimentés	Société territoriale
Administration municipale (4 contributions)	66 439,24	Initiatives de formation relatives aux refuges	Administration municipale
Association inuite du Kitikmeot	54 000,00	Formation en facilitation pour les hommes de Kitikmeot	Organisme sans but lucratif
Collège de l'Arctique du Nunavut	50 000,00	Programme du déjeuneur	Société territoriale
Soupe populaire Qajuqturvik	46 800,00	Formation à l'emploi Food for Skills	Organisme sans but lucratif
Association inuite du Kitikmeot	40 000,00	Salon de l'emploi de Kitikmeot	Organisme sans but lucratif
Particuliers	38 894,84	Subvention pour les utilisateurs de services de garde	Particulier
NWT and Nunavut Chamber of Mines	25 000,00	Salons de l'emploi du Nunavut	Société territoriale
Municipalité de Pangnirtung	22 500,00	Programme du comité de justice de Kanguit	Administration municipale
Tasiuqtiit Society	20 500,00	Programme de soutien maternel Uummati	Organisme sans but lucratif
Conseil des littératies du Nunavut	20 000,00	Projet Piukuq pour femmes enceintes et nouvelles mères	Organisme sans but lucratif
Fondation Rick Hansen	20 000,00	Aide aux personnes à mobilité réduite	Organisme sans but lucratif
Soupe populaire Qajuqturvik	10 400,00	Inclusion Café	Organisme sans but lucratif
Conseil des littératies du Nunavut	9 473,25	Programme Miqqut	Organisme sans but lucratif

**Total partiel – contributions 64 115 251,30**

**Total 71 199 031,82**

#### Finances (FIN)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Particuliers par l'entremise de la Société d'énergie Qulliq	10 111 744,46	Programme de subvention du coût de l'électricité du Nunavut, résidentiel	Société territoriale
Nunavummiut ayant des enfants	2 015 756,93	Prestation pour enfants du Nunavut	Particulier
Particuliers par l'entremise de la Division des produits pétroliers	1 575 518,94	Programme de remboursement de la taxe sur le carbone du Nunavut Programme de subvention du coût de l'électricité du Nunavut (volet commercial)	Particulier
Entreprises – Moins de 10 000 \$ (27 contributions)	47 482,22		Entreprise

Aulajuq Limited	22 016,02	Programme de subvention du coût de l'électricité du Nunavut (volet commercial)	Entreprise
Northern Frontier Services Ltd	14 803,23	Programme de subvention du coût de l'électricité du Nunavut (volet commercial)	Entreprise
Sociétés territoriales – Moins de 5 000 \$ (3 contributions)	7 680,48	Programme de subvention du coût de l'électricité du Nunavut (volet commercial)	Société territoriale
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>13 795 002,28</b>		

**Total 13 795 002,28**

#### Santé

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Administration municipale (24 subventions)	240 000,00	Stratégie de santé publique	Administration municipale
Particuliers (33 subventions)	82 500,00	Bourse en soins infirmiers	Particuliers
Particuliers (6 bourses d'études)	18 000,00	Bourse d'études de la reine Élisabeth II 2019	Particulier
<b>Total partiel – subventions</b>	<b>340 500,00</b>		

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Isaksimagit Inuusirmi Kataujiqatigiit (Conseil Saisis la vie)	830 763,39	Stratégie de prévention du suicide du Nunavut et soutien aux collectivités	Organisme sans but lucratif
Société Ilisaqsivik	797 630,00	Soins de l'unité mobile de traumatologie	Organisme sans but lucratif
Administrations municipales (4 contributions)	598 315,22	Programme de lutte contre l'alcool et la drogue – réduction de la consommation chez les jeunes	Administration municipale
Société Ilisaqsivik	364 729,20	Faciliter le renouvellement de la société Ilisaqsivik	Organisme sans but lucratif
Uquaq Society	273 179,00	Cercle de guérison et de partage	Organisme sans but lucratif
Centre de ressources Piruqatigiit	249 953,21	Projet Piruqatigiit sur l'enfant et le mieux-être	Organisme sans but lucratif
Centre de recherche sur la santé Qaujigiartiit	226 621,10	Programme Makimautiksat pour les 9 à 12 ans – Prévention du suicide et promotion du mieux-être	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Igloodik	218 666,40	Programme de bien-être	Administration municipale
Counseling Mianiqsiit	210 000,00	Counseling pour les victimes de violence familiale	Organisme sans but lucratif
Association des parcs et loisirs d'Iqaluit	190 000,00	Le programme C'est le bon moment – Renforcer la capacité communautaire dans le secteur des loisirs	Organisme sans but lucratif
Arctic Children and Youth Foundation	160 300,00	Centre de soutien des enfants et des jeunes Umingmak	Organisme sans but lucratif
Association inuite du Kivalliq	159 832,00	Somebody's Daughter/rassemblement d'ainés – Phase 1	Organisme sans but lucratif
Centre d'amitié Pulaarvik Kablu	138 152,49	Programme de lutte contre l'alcool et la drogue – réduction de la consommation chez les jeunes	Organisme sans but lucratif
Kaajuuq Youth Centre Society	133 769,96	Programme de lutte contre l'alcool et la drogue – réduction de la consommation chez les jeunes	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Pond Inlet	133 426,03	Plan de contingence pour prévenir le suicide et progresser vers la guérison	Administration municipale
Société Ilisaqsivik	127 221,60	Ataata Ammalu Irniq Nunami	Organisme sans but lucratif
Société Ilisaqsivik	113 850,00	Dotation du poste de conseiller coordonnateur	Administration municipale
Iqaluit Community Tukisgiarvik Society	100 000,00	Programmes Tukisgiarvik	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Cambridge Bay	93 665,00	Programme d'enrichissement des jeunes	Administration municipale
Conseil Saisis la vie	89 993,32	Programmes culturels et terrestres pour les étudiants et leur famille au Collège de l'Arctique du Nunavut	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Taloyoak	88 000,00	Rénovation d'un immeuble existant en centre pour aînés et jeunes	Administration municipale
Kaajuuq Youth Centre Society	79 440,00	Maintien d'espaces sécuritaires pour tenir des activités destinées aux jeunes pendant l'année	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Arviat	78 025,37	Programme scolaire intitulé Arctic Rose Foundation	Administration municipale
Société Ilisaqsivik	76 896,60	Plan de recherche et centre pour le patrimoine Ittaq	Organisme sans but lucratif
Société Ilisaqsivik	71 737,49	Valeurs communautaires et s'appuyer sur les forces des gens	Organisme sans but lucratif
Ville d'Iqaluit	54 560,00	Soutien en santé mentale Makkuttukkuvik	Administration municipale
Municipalité de Gjoa Haven	52 201,24	Programme d'appréciation de la musique pour les enfants et les jeunes	Administration municipale
Ligne d'aide Kamatsiaqtut Nunavut	50 000,00	Ligne d'aide Kamatsiaqtut Nunavut	Organisme sans but lucratif
Nunavut Youth LEAP	49 326,16	Expédition de randonnée Akshayuk et Canadian Adventure Therapy	Organisme sans but lucratif
Ligne d'aide Kamatsiaqtut Nunavut	49 000,00	Symposium	Organisme sans but lucratif
Administration scolaire de district de Rankin Inlet	48 000,00	Services élargis Nunavut Kamatsiaqtut	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Resolute Bay	45 450,00	Club de couture Maani Ulujuk	Organisme constitué en vertu d'une loi
Municipalité de Cambridge Bay	45 000,00	Salon du bien-être 2020	Administration municipale
Municipalité de Kugaaruk	43 690,50	Programme de traitement Connexions de 28 jours – Programme de soins ambulatoires	Administration municipale
Municipalité de Pangnirtung	37 620,00	Programme de prévention du suicide, d'activités de santé, de soins personnels, d'autonomie et d'habiletés parentales	Administration municipale
Isaksimagit Inuusirmi	34 000,00	Projet de bien-être des jeunes	Administration municipale
Municipalité de Coral Harbour	32 560,00	Programme de danse pour jeunes	Organisme sans but lucratif
Municipalité d'Arctic Bay	31 600,00	Programme de prévention du suicide 2019	Administration municipale
Municipalité de Pangnirtung	31 350,00	Tournoi de hockey de la coupe Qamutik et 20e anniversaire de la course de chiens de traîneau	Administration municipale
Municipalité de Gjoa Haven	31 253,20	Programme Aqvik et Angulautik pour les femmes qui préparent des peaux de phoques à la maison	Administration municipale
Administration scolaire de district de Rankin Inlet	30 000,00	Camp pour aînés et jeunes/contrevenants/programme de counseling pour adultes	Administration municipale
Municipalité d'Arctic Bay	29 112,19	Club de cuisine Maani Ulujuk	Organisme constitué en vertu d'une loi
Pang Fest	25 445,00	Cours de musique communautaire pour le bien-être des jeunes	Administration municipale
Isaksimagit Inuusirmi	24 880,00	Festival Pang – Célébrez les arts et la culture inuits apportés à Pangnirtung	Organisme sans but lucratif
Société de radiodiffusion d'Ovayok	24 117,00	Guérir du traumatisme causé par un suicide dans la famille	Organisme sans but lucratif
Société Ilisaqsivik	23 595,00	Émission de radio pour jeunes	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Naujaat	22 866,50	Programme terrestre Sulugaaq	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Pangnirtung	20 000,00	Apprendre comment fabriquer un tambour, Pisiit et voyage au rassemblement de danse du tambour à Cambridge Bay	Administration municipale
Société de développement de Kivalliq	20 000,00	Stratégie globale de coalition des services communautaires Pangnirtung	Administration municipale
	20 000,00	Programme « Sew Do not Smoke »	Organisme sans but lucratif

		Enseignement de la natation aux Inuits par l'intermédiaire du programme	
Programme Qajaq	19 650,00	Qajaq	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Coral Harbour	13 992,00	Camp de jour estival	Administration municipale
Alianait Entertainment Group	10 000,00	Projet d'artistes en résidence, de mentorat et de collaboration	Organisme sans but lucratif
		Programme culturel – Enseigner aux jeunes par le bénévolat	
Comité des jeunes anglicans	10 000,00	communautaire	Organisme sans but lucratif
Municipalité de Kugluktuk	4 400,00	Groupes de soutien pour adolescents	Administration municipale
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>6 517 836,17</b>		
<b>Total</b>	<b>6 858 336,17</b>		

#### Justice (JUS)

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Commission des services juridiques	11 818 000,00	Financement de base	Organisme constitué en vertu d'une loi
Administrations municipales (20 contributions)	1 158 697,20	Comités de justice communautaire	Administration municipale
Tribunal des droits de la personne	754 380,00	Financement de base	Organisme constitué en vertu d'une loi
Centre d'amitié Pulaarvik Kablu (4 contributions)	247 504,79	Comités de justice communautaire	Organisme sans but lucratif
Ilisaqivik Society (3 contributions)	96 895,74	Comités de justice communautaire	Organisme sans but lucratif
Organismes sans but lucratif – Moins de 10 000 \$ (2 contributions)	15 901,86	Comités de justice communautaire	Organisme sans but lucratif
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>14 091 379,59</b>		
<b>Total</b>	<b>14 091 379,59</b>		

#### Collège de l'Arctique du Nunavut

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Collège de l'Arctique du Nunavut	38 695 000,00	Contributions de fonctionnement	Société territoriale
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>38 695 000,00</b>		
<b>Total</b>	<b>38 695 000,00</b>		

#### Société d'habitation du Nunavut

Bénéficiaire	Montant en \$	Projet	Catégorie
Société d'habitation du Nunavut	211 265 000,00	Contributions de fonctionnement	Société territoriale
<b>Total partiel – contributions</b>	<b>211 265 000,00</b>		
<b>Total</b>	<b>211 265 000,00</b>		

Sommaire des sociétés territoriales	Subventions		Contributions		Total	
	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre
Société d'habitation du Nunavut	-	-	211 265 \$	1	211 265 \$	1
Collège de l'Arctique du Nunavut	-	-	42 214 \$	13	42 214 \$	13
Société d'énergie Qulliq	-	-	10 112 \$	1	10 112 \$	1
Société de développement du Nunavut	-	-	3 565 \$	10	3 565 \$	10
Société de crédit commercial du Nunavut	-	-	700 \$	1	700 \$	1
<b>Total</b>	<b>0 \$</b>	<b>0</b>	<b>267 856 \$</b>	<b>26</b>	<b>267 856 \$</b>	<b>26</b>

Sommaire des administrations municipales	Subventions		Contributions		Total	
	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre	Valeur (000 \$)	Nombre
Municipalité d'Arctic Bay	17	2	2 419	14	2 436	16
Municipalité d'Arviat	34	4	4 252	23	4 286	27
Municipalité de Baker Lake	25	2	3 259	14	3 284	16
Municipalité de Cambridge Bay	27	2	4 441	20	4 468	22
Municipalité de Cape Dorset	31	3	2 917	13	2 948	16
Municipalité de Chesterfield Inlet	25	4	2 276	14	2 301	18
Municipalité de Clyde River	25	2	2 068	9	2 093	11
Municipalité de Coral Harbour	50	3	2 727	12	2 777	15
Municipalité de Gjoa Haven	44	4	3 371	14	3 415	18
Municipalité de Grise Fiord	30	3	1 600	10	1 630	13
Municipalité de Kinngait	25	2	1 953	9	1 978	11
Municipalité d'Igloolik	25	3	3 110	16	3 135	19
Ville d'Iqaluit	6 120	6	3 715	18	9 835	24
Municipalité de Kimmirut	36	4	1 914	9	1 950	13
Municipalité de Kugaaruk	25	2	2 814	15	2 839	17
Municipalité de Kugluktuk	90	5	3 798	21	3 888	26
Municipalité de Nauyasat	33	3	2 208	11	2 241	14
Municipalité de Pangnirtung	41	4	3 576	15	3 617	19
Municipalité de Pond Inlet	42	3	2 875	12	2 917	15
Municipalité de Qikiqtarjuaq	30	3	2 217	8	2 247	11
Municipalité de Rankin Inlet	12	1	3 233	13	3 245	14
Municipalité de Resolute Bay	41	4	2 220	11	2 261	15
Municipalité de Sanikiluaq	10	1	1 959	12	1 969	13
Municipalité de Taloyoak	45	4	2 717	10	2 762	14
Municipalité de Whale Cove	61	7	2 127	12	2 188	19
<b>Total</b>	<b>6 944 \$</b>	<b>81</b>	<b>69 766 \$</b>	<b>335</b>	<b>76 710 \$</b>	<b>416</b>